ENDROIT - *LOCATION*: Drummondville, Olympia Yvan Cournoyer | VILLE - *TOWN*: DRUMMONDVILLE | DATE: 24 sep 16 | DIVISION: BANTAM | CLASSE - *CLASS*: AAA | N° MATCH - GAME N°: 4011 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: DYNAMIQUES CCL

POINTAGE - SCORE

BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
13	11		11:13	1

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA
1	JUSTIN BOURQUE	G
30	CHARLES-ANTOINE PINARD *	G
4	JUSTIN GOUIN-PARÉ	
5	JUSTIN ROY	
6	FELIX FERLAND	
7	XAVIER FORTIN	
8	SIMON SINGHER	
9	ANTHONY PROVOST	
10	GABRIEL SIMARD	
11	FRANCIS LANGLOIS	
12	MARC-ANTOINE BEAUDIN	
13	GABRIEL LUCCHESI	
14	CHARLES DE REPENTIGNY	
15	MIRKO STE-MARIE	
17	FÉLIX LALANDE	
18	MATHIEU DIONNE	
19	MÉDÉRIC ROY	

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS*				AUTRES - *OTHERS*			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
5	A22	14:56	1				
9	A53	06:33	2				

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT GOALS		BUT GOALS	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	GARDIENS No
	45	6	0			2		2		2		30
		0	0									1

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: CASCADES ÉLITE

POINTAGE - SCORE

BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
94	17		01:18	1
78	73		13:58	1
95	83		04:26	2
84			05:56	2
94			08:40	3
94			12:18	3

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA
60	OLIVIER ADAM *	G
80	JACOB CARRIER	G
17	JACOB LEBLANC	
18	JEREMY LAPOINTE	
65	ELLIOT GAUTHIER	
73	ANTHONY LAROSE	
76	ZACHARY GRAVEL	
77	GABRIEL BONNEAU	
78	TRISTAN ROY	
79	GABRIEL SIMONEAU	
83	FÉLIX LECOMTE	
84	MIGUEL TOURIGNY	
94	JASON BOISSONNEAULT	
95	MAVRIK BOURQUE	
96	ANTOINE DESROCHERS	
98	TOMMY CÔTÉ	

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT GOALS		BUT GOALS	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN	1re PÉRIODE No	1re PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S
	0	1	45	60		1						
	0	0		80								

(LETTRES MOULÉES) / (*PRINTED LETTERS*)

ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	JOEL PERRAULT
ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	LUC FORTIN
ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	TOMMY LAFONTAINE
ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	DAVE NOLIN
PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*	
PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*	

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES
11	HUGO LEBLANC	2/1

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS*				MINEURES - *MINORS*			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
				84	A25	11:19	1
				98	A53	12:22	1
				96	A25	08:54	3
				98	A22	12:02	3

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	OFFICIELS / *OFFICIALS* (LETTRES MOULÉES)	OFFICIELS / *OFFICIALS* (*PRINTED LETTERS*)	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
1	SPECTATEURS / *SPECTATORS*	1	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*: LAURENCE PELLETIER	6	DÉBUT / *START*: 00:00:00 — FIN / *END*	1
			JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*: WILLIAM BORRIS		3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* — TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME*	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER*	ARBITRE *REFEREE*: PATRICIA PARE			
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*	ARBITRE *REFEREE*			
			MARQUEUR *SCOREKEEPER*	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE*: X			

LIGUE